

Arrest van het Gerecht van 24 maart 2011 — Pegler/Commissie(Zaak T-386/06) ⁽¹⁾

(„Mededinging — Mededingingsregelingen — Sector van koperen fittingen en fittingen uit koperlegering — Beschikking waarbij inbreuk op artikel 81 EG is vastgesteld — Toerekenbaarheid van inbreukmakend gedrag — Geldboeten — Afschrikkende werking”)

(2011/C 145/35)

Procestaal: Engels

Partijen

Verzoekende partij: Pegler Ltd (Doncaster, Verenigd Koninkrijk) (vertegenwoordigers: R. Thompson, QC, en A. Collinson, solicitor)

Verwerende partij: Europese Commissie (vertegenwoordigers: A. Nijenhuis en V. Bottka, gemachtigden, bijgestaan door S. Kinsella en K. Daly, solicitors)

Voorwerp

Beroep tot gedeeltelijke nietigverklaring van beschikking C(2006) 4180 van de Commissie van 20 september 2006 betreffende een procedure op grond van artikel 81 [EG] en artikel 53 van de EER-overeenkomst (Zaak COMP/F-1/38.121 — Fittingen) en, subsidiair, een verzoek tot verlaging van de bij deze beschikking aan verzoekster opgelegde geldboete

Dictum

- 1) Artikel 1 van beschikking C(2006) 4180 van de Commissie van 20 september 2006 betreffende een procedure op grond van artikel 81 [EG] en artikel 53 van de EER-overeenkomst (Zaak COMP/F-1/38.121 — Fittingen) wordt nietig verklaard, voor zover daarbij wordt vastgesteld dat Pegler Ltd aan de inbreuk heeft deelgenomen in de periode van 31 december 1988 tot 29 oktober 1993.
- 2) Het bedrag van de bij artikel 2, sub h, van beschikking C(2006) 4180 hoofdelijk aan Pegler opgelegde geldboete wordt vastgesteld op 3,4 miljoen EUR.
- 3) Het beroep wordt verworpen voor het overige.
- 4) Elke partij zal haar eigen kosten dragen.

⁽¹⁾ PB C 20 van 27.1.2007.

Arrest van het Gerecht van 31 maart 2011 — Griekenland/Commissie(Zaak T-214/07) ⁽¹⁾

(„EOGFL — Afdeling „Garantie” — Van communautaire financiering uitgesloten uitgaven — Akkerbouwgewassen — Specifieke maatregelen voor bepaalde landbouwproducten ten gunste van kleinere eilanden in Egeïsche Zee”)

(2011/C 145/36)

Procestaal: Grieks

Partijen

Verzoekende partij: Helleense Republiek (vertegenwoordigers: V. Kontolimos en I. Chalkias, gemachtigden)

Verwerende partij: Europese Commissie (vertegenwoordigers: H. Tserepa-Lacombe, gemachtigde, bijgestaan door N. Korogiannakis, advocaat)

Voorwerp

Verzoek om nietigverklaring van beschikking 2007/243/EG van de Commissie van 18 april 2007 houdende onttrekking aan communautaire financiering van bepaalde uitgaven die de lidstaten voor het Europees Oriëntatie- en Garantiefonds voor de Landbouw (EOGFL), afdeling „Garantie”, hebben verricht (PB L 106, blz. 55)

Dictum

- 1) Het beroep wordt verworpen.
- 2) De Helleense Republiek wordt verwezen in de kosten.

⁽¹⁾ PB C 199 van 25.8.2007.

Arrest van het Gerecht van 31 maart 2011 — Italië/EESC(Zaak T-117/08) ⁽¹⁾

(„Regeling van taalgebruik — Kennisgeving van vacature voor aanwerving van secretaris-generaal van EESC — Bekendmaking in drie officiële talen — Informatie over kennisgeving van vacature — Bekendmaking in alle officiële talen — Beroep tot nietigverklaring — Ontvankelijkheid — Artikelen 12 EG en 290 EG — Artikel 12 RAP — Verordening nr. 1”)

(2011/C 145/37)

Procestaal: Italiaans

Partijen

Verzoekende partij: Italiaanse Republiek (vertegenwoordigers: R. Adam, gemachtigde, bijgestaan door P. Gentili, avvocato dello Stato)

Verwerende partij: Europees Economisch en Sociaal Comité (EESC) (vertegenwoordigers: aanvankelijk M. Bermejo Garde, vervolgens M. Arsène, gemachtigden, bijgestaan door A. Dal Ferro, advocaat)

Interveniënt aan de zijde van verzoekende partij: Koninkrijk Spanje (vertegenwoordiger: F. Díez Moreno, gemachtigde)

Voorwerp

Verzoek om nietigverklaring van, enerzijds, de kennisgeving van vacature nr. 73/07 betreffende een ambt van secretaris(esse)-generaal bij het secretariaat van het EESC, bekendgemaakt in de Duitse, de Engelse en de Franse versie van het *Publicatieblad van de Europese Unie* van 28 december 2007 (PB C 316 A, blz. 1), en, anderzijds, de rectificatie van deze kennisgeving van vacature, bekendgemaakt in de Duitse, de Engelse en de Franse versie van het *Publicatieblad van de Europese Unie* van 30 januari 2008 (PB C 25 A, blz. 19)

Dictum

- 1) *Kennisgeving van vacature nr. 73/07 betreffende een ambt van secretaris(esse)-generaal bij het secretariaat van het Europees Economisch en Sociaal Comité (EESC), bekendgemaakt op 28 december 2007 en zoals op 30 januari 2008 gerectificeerd, wordt nietig verklaard.*
- 2) *Elke partij zal haar eigen kosten dragen.*

(¹) PB C 116 van 9.5.2008.

Arrest van het Gerecht van 24 maart 2011 — Freistaat Sachsen e.a./Commissie

(Zaken T-443/08 en T-455/08) (¹)

(„Staatssteun — Steun ten gunste van luchthaven Leipzig-Halle — Financiering van investeringen in aanleg van nieuwe start- en landingsbaan zuid — Beschikking waarbij steun verenigbaar met gemeenschappelijke markt wordt verklaard — Beroep tot nietigverklaring — Geen procesbelang — Niet-ontvankelijkheid — Begrip onderneming — Begrip economische activiteit — Luchthaveninfrastructuur”)

(2011/C 145/38)

Procestaal: Duits

Partijen

Verzoekende partijen: Freistaat Sachsen (Duitsland) en Land Sachsen-Anhalt (Duitsland) (vertegenwoordiger: U. Soltész, advocaat) (zaak T-443/08); Mitteldeutsche Flughafen AG (Leipzig, Duitsland) en Flughafen Leipzig-Halle GmbH (Leipzig) (vertegenwoordiger: M. Núñez-Müller, advocaat) (zaak T-455/08)

Verwerende partij: Europese Commissie (vertegenwoordigers: K. Gross, B. Martenczuk en E. Righini, gemachtigden)

Interveniëntes aan de zijde van verzoekende partijen: Bondsrepubliek Duitsland (vertegenwoordigers: M. Lumma en B. Klein, gemachtigden)

(ADV) (vertegenwoordiger: L. Giesberts, advocaat)

Voorwerp

Beroep tot gedeeltelijke nietigverklaring van beschikking 2008/948/EG van de Commissie van 23 juli 2008 betreffende maatregelen van Duitsland ten gunste van DHL en Flughafen Leipzig/Halle GmbH (PB L 346, blz. 1)

Dictum

- 1) *De zaken T-443/08 en T-455/08 worden gevoegd voor het arrest.*
- 2) *Het beroep in zaak T-443/08 wordt niet-ontvankelijk verklaard.*
- 3) *Artikel 1 van beschikking 2008/948/EG van de Commissie van 23 juli 2008 betreffende maatregelen van Duitsland ten gunste van DHL en Flughafen Leipzig/Halle GmbH, wordt nietig verklaard voor zover daarin het bedrag van de staatssteun die de Bondsrepubliek Duitsland voornemens is te verlenen ten behoeve van de aanleg van een nieuwe start- en landingsbaan zuid en de bouw van de bijbehorende luchthaveninstallaties op de luchthaven Leipzig-Halle, op 350 miljoen EUR wordt bepaald.*
- 4) *Het beroep in zaak T-455/08 wordt verworpen voor het overige.*
- 5) *Freistaat Sachsen en Land Sachsen-Anhalt worden verwezen in hun eigen kosten en in die van de Europese Commissie in zaak T-443/08.*
- 6) *Mitteldeutsche Flughafen AG en Flughafen Leipzig-Halle GmbH worden verwezen in hun eigen kosten.*
- 7) *De Commissie wordt verwezen in haar eigen kosten in zaak T-455/08.*
- 8) *De Bondsrepubliek Duitsland en de Arbeitsgemeinschaft Deutscher Verkehrsflughäfen eV (ADV) zullen hun eigen kosten dragen in de zaken T-443/08 en T-455/08.*

(¹) PB C 237 van 20.12.2008.

Arrest van het Gerecht van 29 maart 2011 — Portugal/Commissie

(Zaak T-33/09) (¹)

(„Niet-uitvoering van arrest van het Hof tot vaststelling van niet-nakoming — Dwangsom — Vordering tot betaling — Intrekking van bestreden wetgeving”)

(2011/C 145/39)

Procestaal: Portugees

Partijen

Verzoekende partij: Portugese Republiek (vertegenwoordigers: L. Inez Fernandes en J.A. de Oliveira, gemachtigden)